

ترجمه و شرح

کوثر مذهبیه
فالفلاح سینکلی

www.ketab.ir



مؤلف: آیت‌الله شیخ باقر ایروانی
ترجمه و شرح: حسن بیت‌جادر



سازمان اسناد و کتابخانه ملی
جمهوری اسلامی ایران

سرشناسه: ابروانی، باقر، ۱۳۲۸ - عنوان قراردادی: دروس تمہیدیة في الفقه الاستدلالي. فارسی.
عنوان و نام پدیدآور: ترجمه و شرح دروس التمهیدیة فی الفقہ الاستدلالی (ج ۲) /
مؤلف باقر ابروانی؛ شرح و تفسیر حسن بیت جادر. مشخصات نشر: قم: نصایح، ۱۳۹۰.
و ضعیت فهرست نویسی: فیبا باداشت: ج ۳۰ باداشت: واژه نامه-کتابنامه.
شایک: دوره: ۹۷۸-۹۶۴-۵۳۲-۰۷۸-۰ ج ۳: ۹۷۸-۹۶۴-۵۳۲-۰۶۰-۵
موضوع: فقه جعفری -- قرن ۱۴ شناسه افزوده: بیت جادر، حسن، - ، مترجم
ردی بندی کنکره: ۴۰۹۱۳/۹۵ الف/۱۳/۵ PB ده بندی دیوبی: ۲۹۷/۳۴۲ شماره کتابشناسی ملی: ۲۴۶۶۴۰۷.



ترجمه و شرح

لِمَنْ تَهِنَّكَ إِلَيْهِ فِي الْفَلَسْفَلَةِ الْأَبْيَانِ

آیت الله شیخ باقر ایروانی

ناشر: نصایح

ترجمه و شرح: حسن بیت جادر

پیش‌نامه: همایمان محمودی مقدم

نوبت چاپ: سیزدهم | پاییز ۱۴۰۳

تعداد صفحه: ۳۵۰ | خط: ۲۷۰۰

شمارگان: ۱۰۰۰ | نسخه

شابک جلد سوم: ۹۷۸-۹۶۴-۵۳۲-۰۷۸-۰

شابک دوره: ۹۷۸-۹۶۴-۵۳۲-۰۶۰-۵

۲۳۰ / س

قم | بلوار معلم | مجتمع ناشران | طبقه همکف | واحد ۱۰

(۰۳۷۸۴۱۸۱۸)

فروشگاه اینترنتی

www.nasayehpub.ir

رایانامه

info@nasayehpub.ir

اتصال با مؤلف: feghh1397 | ۰۹۱۶۸۱۲۴۶۲۱

کلیه حقوق اثر متعلق به ناشر می باشد.

هرگونه تکثیر از تمام یا قسمتی از این اثر بصورت حروفچینی یا عکسبرداری، چاپ مجدد، چاپ افست، پلی کپی و انواع دیگر چاپ بدون اجازه کتبی ناشر شرعاً جایز نمی باشد و بیشتر قانونی به همراه خواهد داشت.

«فهرست»

۷	.....	مقدمه
کتاب نکاح ۹/		
۱۱	.....	نکاح و بعضی از احکام آن
۲۹	.....	ولایت ابوین
۳۹	.....	پرسش‌ها:
۴۴	.....	احکام نگاه کردن
۶۲	.....	کسانی که ازدواج کردن با آنها حرام است:
۶۷	.....	دامادی
۹۳	.....	پرسش‌ها:
۱۰۰	.....	رضاع
۱۱۳	.....	شروط رضاع محرم (رضاعی که موجب حرمت می‌شود)
۱۲۵	.....	عده نگه داشتن
۱۳۳	.....	کمال تعداد
۱۳۸	.....	کفر
۱۴۶	.....	حرام و لعان
۱۵۲	.....	پرسش‌ها:
۱۵۷	.....	ازدواج موقت
۱۷۹	.....	پرسش‌ها:
کتاب طلاق ۱۸۳/		
۱۸۵	.....	۱. حقیقت طلاق
۱۹۰	.....	۲. شرایط صحت طلاق
۲۱۴	.....	۳. اقسام طلاق
۲۲۳	.....	پرسش‌ها:
۲۲۸	.....	۴. احکام عده

٢٦١.....	أحكام خلع و مبارات
٢٧٥.....	پرسش‌ها:

كتاب يمين، نذر و عهد/ ٢٧٩

٢٨٢.....	أحكام قسم (قسم خوردن)
٢٩٢.....	أحكام نذر
٣٠٠.....	أحكام عهد
٣٠٥.....	پرسش‌ها:

كتاب وصيت/ ٣٠٩

٣١١.....	وصيت
٣١٦.....	ايقاع بودن وصيت
٣٢٣.....	أحكام وصى
٣٣٥.....	أحكام وصيت
٣٤٥.....	پرسش‌ها:

مقدمه

کتاب دروس تمہیدیه فی الفقه الاستدلالی با زحمات شایسته آیت الله شیخ باقر ایروانی با یک نگرش جدید و مفید و به صورت نیمه استدلالی تألیف گشته، و به عنوان یک کتاب درسی در چندین حوزه علمیه معرفی شده و تا حدودی توانسته است جای کتب درسی قدیم را بگیرد و کمترین احتیاج به قدرت استنباط طلاب بنماید و از آن جهت که این کتاب با متن عربی تألیف شده، لذا اقدام به ترجمه و شرح این کتاب پرداختم تا به برخی از طلاب کمک نموده و از این طریق رضایت صاحب الزمان - عجل الله تعالیٰ فرجه الشریف - را کسب نمایم.

نکات قابل تذکر:

۱. این کتاب توضیح المسائل نیست، لذا به عنوان رساله عملی مکلفین تدوین نشده است؛ بلکه باید برای درست یابی احکام شرعی به توضیح المسائل مرجع تقلید خود مراجعه شود؛

۲. شایسته است طلبه کتاب را بامتن اصلی بخواند تا بر متون اصیل فقهی مسلط بشود؛

۳. به کیفیت استدلال بیشتر توجه شود و سعی بر این باشد که به این ترجمه و شرح،

در حد نیاز و ضرورت مراجعه شود، تا هدف اصلی این کتاب که با زحمات زیاد مؤلف

تدوین شده، حفظ شود؛

۴. نمونه سؤالاتی که پایان هر بحث ذکر شده، فقط برای دقت بیشتر در عبارات کتاب جهت آمادگی برای امتحان ذکر شده است؛

۵. در این مجموعه سعی شده است متن کتاب به صورت سلیس ترجمه شود تا معنای اصلی متن حفظ بشود و جایی که نیاز به شرح باشد در پاورقی آمده است، تا خلی ب متن اصلی وارد نشود.

۶. جلد سوم این دوره بنابر سیستم آموزشی حوزه علمیه خواهران تنظیم شده، لذا جلد سوم ادامه جلد دوم نیست و انشاء الله ادامه مباحث جلد دوم در جلد چهارم به چاپ می‌رسد.

شایان ذکر است که این ترجمه اولین ترجمه کتاب دروس تمہیدیه فی الفقه الاستدللی است و خالی از نقص و اشکال نیست، لذا برای رفع این نواقص و اشکالات ما را یاری فرمایید تا به عنوان صدقه علمیه تعلیم در این ترجمه ثبت بشود و طلاب از ترجمه بی نقص استفاده کنند؛ وإن شاء الله ترجمه باللغة العالية بما يهمكاري اساتيد و طلاب محترم در آینده نزديك تدوين می‌شود.

از زحمات مؤسس حوزه علمیه خواهران فاطمیه ملاثانی حجت الاسلام والمسلمین شیخ حمید سیلاوی و طلابی که مرا در این ضمینه یاری کردند، کمال تشکر را دارم.

قم المقدسه ۱۵ شهر رمضان ۱۴۳۲

ولادت الامام الحسن المجتبی

ومن الله التوفيق

حسن بیت جادر